

ACC 10000/12016429

AQ/59

GENERAL

Jan - Sept. 1947

59

5 TERRITORIAL COMMAND UDINE.
HEADQUARTERS

489/T

No 4045

5 Sep 47

SUBJECT:- Fogli di Viaggio to WOn .

TO :- 5 BLU UDINE.

The Chief of Staff has ordered that this HQ do not issue Fogli di Viaggio to personnel employed by the Offices unless on reasonable purpose to be submitted to this HQ in writing signed by the Officer Commanding.

By Order
G. TALAMO Maj
OC.

- 8 SET 1947

| SEEN BY | |
|----------------|-----------|
| GSO I | <i>aw</i> |
| GSO II | <i>aw</i> |
| PA & CMO | <i>aw</i> |
| S. C. P. S. | / |
| S. C. S. B. I. | / |
| S. C. C. D. | / |
| CLERK | |

←
← noted

BEST COPY POSSIBLE

488

SECRET - SECURITY INFORMATION

3 British Liaison Unit,
Folkestone 1955.

4/5/57.

3 Sept 57.

Reference: 4/5/57.

Reference: 3/4/57.

The attached copy of a letter from the Italian Air Force is forwarded for your information.

EC
10/57

Alman
Major,
for Lt Colonel, etc.

1914
Diary.

AERONAUTICA MILITARE
Centro Coordinamento Ricerche e Soccorso.
V E N E Z I A

Prot. No 889/V-1-M

2 Aug 47

OGGETTO:- Velivolo precipitato in mare a 5 miglia da Ravenna il giorno 15 Agosto 1947.

AL QUARTIER GENERALE INGLESE - FORSE AEREE - UDINE.

In seguito alla richiesta di Codesto Comando si comunica che le ricerche del velivolo di cui all'oggetto sono state effettuate nei giorni 15 e 16 Agosto con mezzi navali e aerei con esito negativo.

Poichè nessun apparecchio è risultato mancante si ritiene che la segnalazione sia priva di fondamento.

Sgd IL CAPO DEL CENTRO SOCCORSO
B. Chiuderi Lt Col a a r n

TRANSLATION.

SUBJECT:- Aeroplane fallen into the sea 5 miles from Ravenna on 15 Aug 47.

TO:- British GHQ Air Forces. UDINE.

Ref your request. We have to report that a search for the a/n aeroplane has been made on 15 and 16 Aug by ships and aeroplanes with no success.

As no aeroplane was found, we consider the information to be incorrect.

Signed IL CAPO DEL CENTRO SOCCORSO
B. Chiuderi Lt Col a a r n

487

Subject :- Germany
Ex Petrol Depot

British Liaison Unit
Tele : MEMS 1007
Ref : A/19/487

2nd September 1947

To :- C.A.O. Germany

Reference your enquiries regarding the payment for repairs and works at the a/m premises.

1. This matter has been referred to 5 Terr. Serv. Units and copy of their reply is now forwarded for your information.

Rd
AC/fo

File
Diary

Alman
Major,
D.A.A. & C.M.S.

- 2 SET. 1947

5 TERRITORIAL COMMAND UDINE
Territorial Office AA & VV.

| SEEN BY | |
|---------------|-------------------|
| GSO | <i>Wz</i> |
| GSO II | <i>/</i> |
| DAA & CMC | Sep 47 <i>all</i> |
| S. C. FEME | <i>/</i> |
| S. C. S. & I. | <i>/</i> |
| S. C. CTO. | <i>/</i> |
| CLERK | |

No 6927/Tav/V

486/T

SUBJECT:- GEMONA - Ex Petrol Depot.

TO :- 5 BLU UDINE.

Ref your AQ 59/485 dated 21 Aug 47.

Herewith informations and details asked for.

As known the a/q Depot was handed over temporarily on 10 Jan 46 to the GEMONA Comune which gave it in use to Ditta Salvestrini ^{who} ~~which~~ made there their carpenters' shop.

Said firm made in that Depot works as:-

- construction of two gates at the entrance of the drums depot;
- resettlement of the electric line from the cabin to the drums depot and to the consignee's billet with aluminium wire with supply of 3 poles;
- partial repair of roofs and supply of ridge tiles;
- reconstruction of windows and doors in the consignee's billet.

The a/q works were made without authority ^{of} the Dependente Direzione Lavori and they had to be removed, but as the Depot had to be put in efficiency, Direzione Lavori considered opportune to accept ~~these works~~ ^{which} they considered necessary, and in respect of those works which are not necessary, the a/q firm was asked to remove work and material. ~~Such thing~~ ^{this} has already been done by the firm.

The amount of works made by Salvestrini firm which are useful to the Military Administration is of about 250,000. For the payment of such amount it is necessary that Ditta Salvestrini signs the statement of acceptance. Capt Duchelle went to the firm with this purpose when he visited the works made.

Direzione Lavori cannot request the amount necessary for the payment unless Mr Salvestrini accepts the statement of acceptance. The amount that the Direzione Genle is prepared to give to the a/q firm is considered right.

By Order
C. VEREGNASSI Lt Col
D. Chief of Staff

2 SET. 1947

FER/tri

CAMPO MILITARE TERRITORIALE DI UDINE (7°)
- Ufficio Territoriale AA.VV. -

n. 6037 Tav. V. di prot.

Udine, li 1 SET. 1947

Oggetto: Se ne es - ex deposito carburanti. -

AL SE. E. L. U.

SEDE

486

carri.

Riferimento foglio n. AQ/59/485 del 21 corrente.

Si comunicano le notizie ed i chiarimenti richiesti:

Come noto il deposito in oggetto era stato dato in consegna in data 10.1.46 al Comune di Gemona che lo aveva ceduto in uso alla ditta E. Salvestrini la quale aveva di stanza in esso il suo laboratorio di falegnameria.

Detta ditta aveva eseguito nel deposito lavori di sistemazione e ripristino quali:

- costruzione e posa in opera di due portoni all'ingresso del fabbricato deposito fusti;
- ripristino della linea elettrica della cabina di trasformazione al deposito fusti ed all'alloggio del consegnatario in linea di filo di alluminio per la corrente d'illuminazione ed in treccia d'alluminio per l'energia industriale, con fornitura e posa in opera di n. 3 pali di castagno;
- riparazione parziale dei tetti con fornitura di tegole;
- ricostruzione di infissi nell'alloggio del consegnatario.

Tali lavori, eseguiti senza autorizzazione della dipendente Direzione Lavori, all'atto della riconsegna dell'immo- bile dovevano essere della stessa ditta demoliti, ma poiché il deposito doveva essere rimesso in efficienza, la Direzione Lavori ha ritenuto opportuno accettare quei lavori che rientrano nel piano di sistemazione del deposito mentre per i rimanenti lavori veniva invitata la predetta ditta a provvedere al loro disfacimento ed al recupero dei relativi materiali, cosa che la ditta ha già fatto.

L'importo dei lavori eseguiti dalla ditta Salvestrini ed utili all'Amministrazione Militare ammonta a circa 2.250.000 per la liquidazione dei quali, è necessario che la detta firma le relative dichiarazioni di accettazione, per cui il Direttore dei Lavori, cap. Dachele in occasione di una visita ai lavori che ora si stanno eseguendo al deposito si era recato dal Salvestrini per la firma dei documenti relativi alla liquidazione.

AL 5° B. L. U. SSDN 486

Riferimento foglio n. AA/59/485 del 21 corrente.

Si comunicano le notizie ed i chiarimenti ri-

chiesti:

Come noto il deposito in oggetto era stato dato in consegna in data 10.1.46 al Comune di Venosa che lo aveva ceduto in uso alla ditta S. Salvestrini la quale aveva di stanza in esso il suo laboratorio di falegnamerie.

Detta ditta aveva eseguito nel deposito lavori di sistemazione e ripristino quali:

- costruzione e posa in opera di due portoni all'ingresso del fabbricato deposito fusti;
- ripristino della linea elettrica dalla cabina di trasformazione al deposito fusti ed all'alloggio del consegnatario in linee di filo di alluminio per la corrente d'illuminazione ed in treccia d'alluminio per l'energia industriale, con fornitura e posa in opera di n. 3 pali di sostegno;
- riparazione parziale dei tetti con fornitura di tegole;
- ricostruzione di infissi nell'alloggio del consegnatario.

Tali lavori, eseguiti senza autorizzazione della dipendente Direzione Lavori, all'atto della ricezione della ditta dovevano essere dalla stessa ditta demoliti, ma poiché il deposito doveva essere rimesso in efficienza, la Direzione Lavori ha ritenuto opportuno accettare quei lavori che rientrano nel piano di sistemazione del deposito mentre per i rimanenti lavori veniva invitata la prefetta ditta a provvedere al loro risarcimento ed al recupero dei relativi materiali, cosa che la ditta ha già fatto.

Le montare dei lavori eseguiti dalla ditta Salvestrini ed utili all'Amministrazione Militare ammonta a circa L. 250.000 per la liquidazione dei quali, è necessario che la ditta firmi la relativa dichiarazione di accettazione, per cui il Direttore dei lavori, cap. Duchelle in occasione di una visita ai lavori che era in corso eseguendo al deposito si era recato dal Salvestrini per la firma dei documenti relativi alla liquidazione.

... / ...

- 2 -

La Direzione Lavori non può richiedere l'assegno ec-
corrente per la liquidazione dei lavori fino a quando il Sal-
vestrini non accetti la liquidazione, liquidazione che a que-
sto Comando sembra equa ed accettabile.-



l'onore

UFFICIO DI STATO MAGIORE ass.
(en. Col. Verzani)

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Verzani', written over the typed name in the previous block.

SUBJECT:- Repairs of case at GENOVA
involving Genio Militare.

485

5 British Liaison Unit
Tel : UDINS 1555
A4 59/485

21 Aug 47



5 Terr Comd.

Further to this HQ. A4 59/484 dated 14 Aug 47.

1. Copies of additional information are now forwarded.
2. It appears a Maresciallo arrived at Genova on Sunday last with the request that these documents be signed or the firm in question would receive an even less amount in satisfaction.
3. The Firm were advised by A.M.G. Genova IDT to sign the declaration.
4. A.M.G. Genova have commented on the fact that efforts should have been made to get a signature under such a pretext and on a Sunday.
5. Please look into the matter as this HQ has been requested to inform A.M.G. Genova of the facts.

FD
AG/Dn

File
Diary.

all
Major,
DAA & JMG.

= DICHIARAZIONE =

La sottoscritta ditta F. Salvestrini di Genova già affittuaria dei fabbricati costituenti il deposito carburanti sito in "Case Bianche" (Genova), dichiara di accettare le quantità ed i prezzi segreti nel consuntivo di spesa compilato in data 13 agosto 1947 concernente i lavori di ripristino eseguiti dalla sottoscritta nel deposito stesso e per l'importo complessivo di lire 251.014,50 (duecentocinquantaquattordici e centesimi sessanta).

In Fede.

Genova, 11 13 agosto 1947.

(Ditta F. Salvestrini)

Elenco dei manufatti restituiti alla Ditta Francesco SALVESTRINI dalla Direzione Lavori del Genio Militare di Udine, perche non accettati nel collaudo dei lavori eseguiti dalla stessa per il ripristino dei locali ex Deposito Carburanti di Gemona del Friuli.

- 1°)- N°6 telai per finestra a vetri, in legno di larice e abete, a due elementi, con sopralucente, spessore mm/46, dimensioni cm.184 x 098 = a mq.10,58 computati a L/mq.2500.= (prezzo medio attuale per serramenti nuovi di L.5000.= circa a mq.)
L. 26450.==
- 2°)- N°7 telai per finestra a vetri, in legno di abete, a telaio non apribile, con sopralucente, spessore mm/46, dimensioni varie per complessivi mq.10,28 computati a L/mq.2500.=
L. 25700.==
- 3°)- N°1 porta per interno, in legno di abete, completa di telaio, ferramenta e serratura, spessore mm/40, dimensioni cm.190x078 = mq.1,48 a L/mq.2500.=
L. 3700.==
- 4°)- N°1 portoncino per esterno, in legno di abete, con cassa e sopralucente, spessore mm/50, dimensioni cm.276x106 = mq.2,92 a L/mq.2500.=
L. 7300.==
- 5°)- N°5 finestre a vetri, semifisse, spessore mm/40, dimensioni cm.200 x 60 = a mq.6 a L/mq.2500.=
L. 15000.==
L. 78150.==
L. 4000.==
L. 750.==
L. 18000.==
L. 100900.==
- 6°)- N° 1 pompa per acqua
- 7°)- Treccia per impianto illuminazione
- 8°)- Pavimentazioni eseguite (N.3 a L.6000.=)

| | | |
|---|---------------|------------|
| Somma proposta per liquidazione del restanti altri lavori | L. 250.000.= | 251,014.60 |
| Importo dei lavori non accettati | L. 100.900.= | |
| Totale | L. 350.900.== | |
| Importo delle altre riduzioni effettuate | L. 68.100.== | |
| Totale generale | L. 419.000.== | |

| | |
|---|--------------|
| computati a L/mq.2500.= (prezzo medio attuale per serramenti nuovi di L.5000.= circa a mq.) | L. 26450.== |
| 2°)- N°7 telai per finestra a vetri, in legno di abete, e telaio non apribile, con sopraluce, spessore mm/46, dimensioni varie per complessivi mq.10,28 computati a L/mq.2500.= | L. 25700.== |
| 3°)- N°1 porta per interno, in legno di abete, completa di telaio, ferramenta e serratura, spessore mm/40, dimensioni cm.190x076 = mq.1,48 a L/mq.2500.= | L. 3700.== |
| 4°)- N°1 portoncino per esterno, in legno di abete, con casse e sopraluce, spessore mm/50, dimensioni cm.276x106 = mq.2,92 a L/mq.2500.= | L. 7300.== |
| 5°)- N°5 finestre a vetri, semifisse, spessore mm/40, dimensioni cm.200 x 60 = a mq.6 a L/mq.2500.= | L. 15000.== |
| | L. 78150.== |
| Totale serramenti | L. 4000.== |
| 6°)- N°1 pompa per acqua | L. 750.== |
| 7°)- Treccie per impianto illuminazione | L. 18000.== |
| 8°)- Pavimentazioni eseguite (N.3 a L.6000.=) | L. 100900.== |

| | | |
|---|---------------|------------|
| Somma proposta per liquidazione del restanti altri lavori | L. 250.000.= | 251,014.60 |
| Importo dei lavori non accettati | L. 100.900.= | |
| Totale | L. 350.900.== | |
| Importo delle altre riduzioni effettuate | L. 68.100.== | |
| Totale generale | L. 419.000.== | |

Deposito Carourenti di Gemona -

Le varie voci di spesa nel conto relativo ai lavori accettati non sono state vedute dall'interessato, che neppure è a conoscenza dei prezzi stabiliti nel Capitolato dei lavori e relativi aumenti stabiliti. La firma della dichiarazione di accettazione veniva richiesta ugualmente senza aver presentato almeno in visione il conto relativo.

Circa i prezzi dei lavori accettati o respinti dall'Amministrazione Militare l'interessato si è limitato ad importi molto modesti (circa il 50% del prezzo attuale dei serramenti) ma il prezzo fissato per la linea elettrica è irrisorio e non sembra sia stato tenuto conto della mano d'opera necessaria all'impianto nè degli accessori, come pure dell'impianto di illuminazione interno nella casa di abitazione del custode.

La spesa relativa alla sistemazione di tre pavimenti in cemento battuto non è stata presa in considerazione, come pure altre spese relative ad opere di piccola muratura per sistemazione dei locali (installazione di finestre etc.)

Sarebbe opportuno che venisse compilata una nota esatta e particolareggiata di quanto viene accettato dal Comando Venio e di quanto viene respinto.

484

SUBJECT:- Ditta SAGIA
v. SINGH NATHAN

5 British Liaison Unit,
Tele:- USIND MIL. 1955,
A: 53/414,

14 AG 47.

103, 5 Territorial Command.

1. Copy of a complaint addressed to A.M.G., GERRA
is passed for your action.

2. Please inform this HQ of how it is proposed to
settle the matter, in order that this information may be
communicated to A.M.G.

SD
AG/cta

Almar
Major,
DAd & JCL.

FILE
DIAM

AGSU

RECEIVED TRUE COPY.

Subject:- D.M.A.

Capt Swamy
Pl get 2/44 Maunthi Lo
case & if this correspondence
when he does

GENERAL HEADQUARTERS,
C.M.F.

Ref: 1 HQ/PAY/218

483

15th July 1947.

Paymaster-in-Charge
91 Field Cash Office.
UDINE.

Pd. Bach
25 July '47 by 91 F.C.O.

Reference your letter dated 11th July 1947 concerning the exchange of D.M.A. notes.

No exchange is permissible in this instance and the notes should be returned to the owner against receipt.

25 JUL 1947

?????????????
Colonel,
D/Paymaster-in-Chief
GHQ CMP

| | |
|---------------|-----------|
| | <i>aw</i> |
| CFO II | <i>/</i> |
| DAA & CMG | <i>aw</i> |
| S. C. MEME | <i>/</i> |
| S. C. S. & Y. | <i>aw</i> |
| S. C. ORD. | <i>/</i> |
| | |

Subject:- B.M.A.

Certified True Copy

91 Field Cash Office. UDINE.

11th Jun 1947

D/Paymaster in Chief
G.H.S. C.M.P.

The attached correspondence is forwarded for your instructions as to whether an exchange is permissible.

5 BLU apparently approached a former Cashier here on this question, but the matter was never proceeded with.

The notes are held by me against temporary receipt, pending your decision.

Qil
Capt,
Paymaster in Charge.
91 Field Cash Office.

Credit Voucher No. 91160/415 Army Form 11 1946
Date of Issue
Debit 16/Jan 1947
To be ^{paid} by the Cashier at 91160
_{Received}

the sum of Five hundred and no. 00/100
dollars as detailed below
herein rendered by:

715 Military Credits of authority
for exchange

- Five letters of report of report and
the 1st/2nd letter of report of report
and 91160 letters of report and

5 x 15 = 75
1 x 10 = 10
1 x 5 = 5
total value 90

Debited In my account for
Credited

Date of Supply or Service
JAN 1947
Office
Station

No other funds
Pending Account
First Command Physical

Subject: -Illegal Possession of Sterling Notes

P

91 Field Cash Office
C.M.F.
Ref: 91FCO/1/5

RAA & QMF
5 British Liaison Unit
C.M.F.

- 1; Reference is made to your AQ/59/467 dated 11th January 1947 directed to "A" 3 AGHA (P.L.) which has been referred to this office.
- 2; It is requested that the money in question be brought to this office for examination in order to ascertain the type of currency to which the notes belong.

Officer i/c 91 Field Cash Office.
C.M.F.

LPM/AD
15/1/47

COPIES

"A" BRANCH HQ 3 AGHA (P.L.)
File

| | | | | |
|----------------|------|----|---------------|---|
| 81 | v 11 | - | 15-0-0 | ✓ |
| 17 | - | 76 | 38-0-0 | ✓ |
| 27 | - | 4 | 1-0-0 | ✓ |
| 2/6 | - | 5 | 12-6 | ✓ |
| 1/ | - | 7 | 7-0 | ✓ |
| 6 ⁰ | - | 1 | 6 | ✓ |
| | | | <u>15-0-0</u> | |

Subject: - Illegal Forgiveness of Sterling Notes

HQ 3 Army Gp RA
(Pa)

A 38/4

14 Jan 47

91 Pd Cash Office

1. The attached correspondence received from 5 BU is for your info.
2. Will you please advise what action should be taken in this matter, and return all papers with your reply.

PA
RD/vv

[Handwritten Signature]
1 MoJ
DAR & CME

HEADQUARTERS
A38/4
ARMY GROUP HQ

SUBJECT:- Illegal Possession of Sterling Notes

5 British Liaison Unit
Tele: 1555
AG/59/467

11 Jan 47

To: "A" 3 AGRA

Copy of a rough translation from 2nd Lt MARETTI, G. is forwarded to you for any action you deem necessary to take.

1. It is believed the notes are B.M.A. issue and NOT true sterling notes as described.

FD
AG/rd

File
Diary

Ailman
Major,
DAA & QMG.

TRANSLATION

- 3 GEN 1.7

462 T
27 Dec 46

To: 5 P.L.U.

U D I N E

I the under-signed 2/Lt. MARETTI Gabriele, in possession of 55 sterlings notes issued during the occupation and now declared withdrawn, I am kindly making an application to you, so, you will examine this case and do everything is possible for having them exchanged in Italian currency.

For this purpose I am forwarding to you the following informations:

55 Sterling notes have been cashed by my father, Simeone, at Zara (Dalmazia) in the shop managed by himself in N.7 bis Via Zanella during trade business had with members of the British Expeditionary Forces and that occurred during the period Nov. 44 to June-Jul 1945. When the Allied Troops departed and the civil and Military power was held by Tito's Troops, the sterling notes were declared not valid anymore and my father was forced to hid them for not having them exchanged dangerously in the black market at illegal prices and at deresive price comparing with the Kune (money issued during the fascist Government of Palevic, not having value in the same Yugoslavia).

My father conserved this money hopeful to be able to send it in Italy through my wife who was awaiting repatriation.

I received the money on question on 27 Sept 46 from my wife who escaped from Zara. I have to inform you that this pound notes have been obtained from my father at the rate of 400 Lire for a pound and they are:

| | |
|--------------------------|------------------------------|
| ✓ n. 15 notes of 1 pound | ✓ n. 5 notes of 2 ½ shilling |
| ✓ n. 70 " " 10 shillings | ✓ n. 7 " " 1 " |
| ✓ n. 4 " " 5 " | ✓ n. 1 " " ½ " |

equal to the sum of 22.000 Italian Lire.

I have applied to you hopeful on the comprehension and never belied good kindness of British Authorities as I am compelled by serious economic conditions because my wife and myself we have abandoned all our possessions at Zara and I have to provide the maintenance of my wife and a child and that of my old parents, who have been deprived of their shop, their sole livelihood.

I am apologizing myself for having abused of your kindness.

Sincerely yours

Sgd: 2/Lt. MARETTI G.

| COPY | |
|------------|---|
| COPI | |
| COPI | ✓ |
| VA & CNG | ✓ |
| S. C. REME | |
| S. C. & I. | |
| S. C. CO. | |

59

482

HQ 3 Army Gr RA (F&T)

Subject:- Exp - General.

Q 103

Vol. WINE MEI 1576

20 Jun 47

5 BLP

Ref your AQ/59/480 dated 18 Jun 47.

It is very much regretted that this HQ cannot be of any real assistance, as the 3r Army is under obligation to dispose of vens to the Italian State through ARAR, and not direct to individuals.

Comd Lt. In sending this request I knew of ARAR but thought ARAR might forward the matter to G/40 21 JUL 1947 for sympathetic consideration

EM
ED/02

| | |
|-------------|--------------|
| | SECRET |
| CFO I | <i>W</i> |
| GSO II | / |
| DAA & OMC | <i>also.</i> |
| S. G. ECIS | / |
| S. C. S & T | / |
| S. C. OPD. | / |
| C. C. C. | / |

affluence me Capt
Maj
DAA & OMC
A.R. 7
E

*Info for Alexander
Camp Holden.*

*be
Bureau.
see Louis memo.
plus 411.*

SUBJECTS - Ala. Motor Certificate holder.
General History.

481

9 British Indian Unit
Tel # 2512 1505
A/53/180
18 Jun 47

3 A.M.A.

1. The above named holder of the Ala Motor Certificate No. 7864 has forwarded a written request to this U. O. of which is attached herewith.
2. He feels that having served the Allied cause in assisting British P.C.A.s some recompense may now be afforded to him in the form of assistance to purchase a A.M.A. motor cycle for which he is prepared to contribute a small sum of money.
3. May this application please receive consideration.

*Can't be done
ARAR is the
only answer
over
always
Major,
DA-8 30.*

Fd
AV/pdl

File
Diary.

TO = 5 B.L.U. - UDINE

480
T

The undersigned Appuntato of Carabinieri serving at the 5 Territorial Command - CAMPANINI ETTORE - being in possession of the Alexander Certificate No, 78611 and 42925, for help and assistance given to ex-British P.O.W.s begs this HQ to take under consideration his request to get a B.S.A. 500 M/C in good use conditions, at the most convenient price.

In order to make the request more plain the undersigned points out that he has at his disposition the sum of 45-50.000 lire.

Hoping that this HQ takes this request under kind consideration he thanks very much this HQ.

Sgd : CAMPANINI Ettore.

Udine 16 Jun 47. 19 GIU. 1947

| SECURITY | |
|---------------|------------|
| GSO I | <i>all</i> |
| GSO II | |
| DAA & QMG | <i>men</i> |
| S. C. FEME | |
| S. C. S. & T. | |
| S. C. OPD. | |
| CINCPAC | <i>all</i> |

see 481

19 GIUGNO 1947

680

Al Cavaliere del V.º B. L. II.

Stobine

Al signor Smith appuntamento miei
Conobbrini Ferrigno L. Hoer,
effettivo del Males del V.º Cavaliere
di Stobine, esecuto in proprio del
Certificato Assessorale N.º 78014 e 43925,
per benemerite e riconoscimento nei
riguardi di L. E. prigionieri Alleati,
da donatore o Costo Cavaliere del
Leato, affinché voglia in segno di
una maggiore riconoscenza fornirmi
ottenere una motocicletta B. J. A. 500
in effidente stato d'uso, al prezzo di
maggiore convenienza.

A scopo di un migliore orientamento,
il richiedente sta presente di poter
spendere per la moto di cui sopra,
la somma che si ottiene dalle 45,000
alle 50,000 lire.

Richiedo che la presente istanza
 venga benevolmente accolta.

Hoche

Il sottosegretario a punto riceve
 Coorobini Compromini Etoc,
 affetto al Macleo del V. Comita
 or Hoche, espone in profilo del
 certificato Alesander N. 78014 e 1925,
 per benemerite e riconoscimento nei
 riguardi di C. E. prigionieri Allenti,
 da donazione a Costo Comonolo del
 leato, affinché voglia in segno di
 una maggiore riconoscenza farogli
 ottenere una motocicletta B. J. A. 500
 in effidente stato di uso, al prezzo di
 maggiore convenienza.

A scopo di un migliore orientamento,
 il richiedente fa presente di poter
 spendere per la moto di cui sopra,
 la somma che si aggira dalle 45,000
 alle 50,000 lire.

Finiamo che da presente istanza
 venga benevolmente accolta, senza
 indugio.

Hoche 16/10/1944 Compromini Etoc A. E.

TRANSMISSION

GRAND PRESIDIO MILITARE
UDINE

479
T

UDINE 22 May 47

SUBJECT: - Celebration of 24 May

TO : - 5 B.I.U.

On Saturday 24 May, being the 32nd anniversary of the
Declaration of war to Austria, at 1100 hrs at the Tempio Ossario
- UDINE a religious celebration will be held in memory of the Dead
for the Country.

Afterwards at 1130 hrs a wreath will be put at the Genotaph
of Piazza Liberta'.

A representative of this B.I.U. would be much appreciated.

23 MAG 1947

A. KULL, General
Offr. Commanding

WCC/S.

| CHECK BY | |
|-------------|-----|
| COI | AKW |
| COII | AK |
| DAA & CNG | AK |
| S.C. P.M.E. | |
| S.C. S & T. | |
| S.C. C.D. | |
| C.M. | |

Capt. Small to
900
24/5.

679

COMANDO PRESIDIO MILITARE
UDINE

N. di Prot. 23 MAG 1947
Udine, 11 22 Maggio 1947
Oggetto: Commemorazione del XXIV maggio.

Alligati N. Risposta al

AL 5th. BRITISH LIAISON UNIT
- Presso il V° Comiliter -

U D I N E

.....

Sebato 24 maggio, ricorrendo il 32° anniversario della dichiarazione di guerra all'Austria, sarà celebrata, alle ore 11., al Tempio Ossario una funzione religiosa in ricordo di tutti i Caduti per la Patria

Successivamente, alle ore 11,30, sarà deposta una corona al Tempio dei Caduti di Piazza della Libertà.

Sarebbe gradita una rappresentanza di codesto ente.



IL GENERALE COMANDANTE
(Adolfo Sauli)

Adolfo Sauli

ARMY FORM 4138 (Small)

MESSAGE FORM

Register No.

Unit

Sgt. No.

Priority

Transmission Instructions

478

ABOVE THIS LINE FOR SIGNALS USE ONLY

OFFICE DATE STAMP

| | | | |
|------------|---|----------------------|-------------------|
| FROM | Originator | Date-Time of Origin | OFFICE DATE STAMP |
| 5 B. L. U. | For Action | 10 B | |
| TO | 500 A.O.D. Grate for Maj. Bradley (W) For Information (INFO) | Message Instructions | GP |

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED Reference memo for Maj FIGG dated 15 Apr. batteries of 125 ampere
85 ampere and 2,000 batteries of 75 ampere must be accepted stop
about others batteries take in consideration those necessary for vehicles,
trucks and armored vehicles stop

Sgt Col BRIONI

THIS MESSAGE MAY BE SENT AS WRITTEN
IF LEAKED TO RELEASABLE TO
ENEMY HANDS, THIS MESSAGE
SHALL BE RELEASABLE IN CIPHER

[Signature]
MAJOR,
DAA & JAC.

IF LEAKED TO RELEASABLE TO
ENEMY HANDS, THIS MESSAGE
SHALL BE RELEASABLE IN CIPHER

REGISTRAR'S INSTRUCTIONS
NUMBER OF PAGES

Routini

| | | |
|--------------|----------|-------|
| Time | Priority | Class |
| THRU TOR | | |
| Time cleared | | |

1878

ARMY FORM (2006 (Rev. 07)) MESSAGE FORM Register No.

| | | | |
|------|----------|----------|---------------------------|
| Call | Rel. No. | Priority | Transmission Instructions |
|------|----------|----------|---------------------------|

ABOVE THIS LINE FOR SIGNALS USE ONLY

| | | |
|---|----------------------|-------------------|
| FROM Originator | Date-Time of Origin | OFFICE DATE STAMP |
| 3 D. A. U. | 091200 Z | |
| TO For Action | Message Instructions | GR |
| 300 A.O. D. Gave for Maj. Dudley (W/ For Information (INFO)) | | |

AO/54 D unclassified

Da Stato Maggiore ricevuto al Maggiore FERRI presso 300 A.O.D. Gros.
 Maggiore FERRI e' incaricato a officiare trattative con ditta DI SALLA
 per spedizione materiali. Parti necessari saranno messi a disposizione
 da un'altro ditta. Interposta ditta per consegna fucili,
 apparecchi di spedizione artiglierie e bombe da fuoco al rianimo.
 Stato Maggiore ricevuto, datato 30 aprile 1947. Il Capo ufficio Servizi
 Firmato Colonnello E. Felici.

| | | | | | |
|---|---|--|--------------|-------|-----|
| THIS MESSAGE MAY BE SENT AS WRITTEN BY ANY MEANS | IF ERROR TO BE CORRECTED OR TO FALL INTO ERROR HANDS, THE MES- SAGE MUST BE SENT IN CLEAR | ORIGINATOR'S INITIALS AND ORDER OF PRIORITY | Year | Month | Day |
| SIGNED [Signature] | SIGNED | [Signature] | | | |
| | | | THIRTOR | | |
| | | | Unclassified | | |

676
/

TRANSLATION

5 TERRITORIAL COMMAND - (IDME)
Service Office

Udine 9 May 47

File No. 5646/3/1/1

SUBJECT: - Communication to be forwarded to Maj. FIORE at the 500 AOD - (2243)
on behalf of War Ministry.

TO : - 5 B.L.U. - (IDME)

Will this Bill please forward the Y/R message to Maj. FIORE detached
on behalf of War Ministry - at the 500 AOD - (2243).

From Army Staff to Maj. FIORE - 500 AOD (2243).

Maj. FIORE is authorized to deal with DENARIA Firm for forwarding
of material. Necessary funds will be put at disposition by 5
Territorial Command - (IDME). The liaison has been interested for
the assignment of rifles. Forwarding of artillery pieces and gun
is recommended for the replacement. Army Staff 30 May 47 -
Signed: The Chief of Service Division, Col. MIMINI R."

9 MAG 1947

| S E R V I C E | |
|---------------|--|
| COI | |
| COH | |
| COA | |
| COE | |
| COF | |
| COG | |
| COH | |
| COI | |
| COJ | |
| COK | |
| COL | |
| COM | |
| CON | |
| COO | |
| COU | |
| COV | |
| COX | |
| COY | |
| COZ | |

By order,
L. OLIVIERI, Col.
Chief of Service Div.

WGC/t.

Subject: - Communication to be forwarded to Maj. FROST at the 500 AGD - 0923
on behalf of War Ministry.

TO : - 5 B.L.U. - 0923

Will this HQ please forward the up'n message to Maj. FROST detached on behalf of War Ministry - at the 500 AGD - 0923.

From Army Staff to Maj. FROST - 500 AGD 0923.

Maj. FROST is authorized to deal with DUNSTON Firm for forwarding of material. Necessary funds will be put at disposition by 5 Territorial Command - (EIP). The Mission has been interested for the assignment of rifles. Procurement of artillery pieces and guns is recommended for the replacement. Army Staff 30 Apr 47 - Signed: The Chief of Services Division, Col. SMITH H.

- 9 MAG 1247

100-101177

| COMMUNICATION | |
|---------------|--|
| 1 | |
| 2 | |
| 3 | |
| 4 | |
| 5 | |
| 6 | |
| 7 | |
| 8 | |
| 9 | |
| 10 | |

By order,
L. OLIVIERI, Col.
Chief of Services Div.

mag/t.

MTG/mcl

COMANDO MILITARE TERRITORIALE DI UDINE
- Ufficio Servizi -

N.5616/S/1/1 di prot.

Udine li 9 maggio 1947

OGGETTO: Testo comunicazione da trasmettere al Maggiore PIORE, presso il
500 A.O.D. in Graz, per conto del Ministero della Difesa - Eser-
cito Sta Maggiore Servizi.-

9 MAG 1947

AL COMANDO DEL 5° B.L.U.

S E D E

Pregasi compiacersi voler far recapitare al Maggiore PIORE,
distaccato per conto del Ministero della Difesa - Esercito presso il
500 A.O.D. in Graz, la seguente comunicazione:
" Da Stato Maggiore Esercito al Maggiore PIORE presso 500 A.O.D. Graz.
Maggiore PIORE è autorizzato a definire trattative con ditta DI MA-
RIA per spedizione materiali.- Fondi necessari saranno messi a dispo-
sizione da Comiliter Udine.- Interessata Missione per cessione fuci-
li.- Raccomandasi spedizione artiglierie e bocche da fuoco di ricam-
bio.- Stato Maggiore Esercito, datato 30 aprile 1947.- Il Capo Uffi-
cio Servizi firmato Colonnello N.Meloni.- "



g'ordine
CAPO UFFICIO SERVIZI
Col. I. Clivieri

Clivieri

1878

ARMY FORM (2136 (Small)

MESSAGE FORM

Priority SECRET

| | | | |
|------|----------|----------|---------------------------|
| Call | Del. No. | Priority | Transmission Instructions |
|------|----------|----------|---------------------------|

ABOVE THIS LINE FOR SIGNALS USE ONLY

| | | |
|-------------|----------------------------|---------------------|
| FROM (A) | Originator | Date/Time of Origin |
| | For action | |
| TO | (W) For Information (INFO) | |



Originator's No. _____

[Faint, illegible message text]

THIS MESSAGE MAY BE SENT AS WRITTEN
 OR MAY BE SENT IN CIPHER

SECRET

IF LIABLE TO BE INTERCEPTED OR TO
 FALL INTO ENEMY HANDS, THIS MESSAGE
 MUST BE SENT IN CIPHER

SECRET

ORIGINATOR'S INSTRUCTIONS
 DEGREE OF PRIORITY

SECRET

| | | |
|------------|--------|-----|
| Time | System | Op. |
| THI or TOR | | |
| Time ahead | | |

STANDARD FORM NO. 64 (REV. 1-5-50) (GPO: 1950 O-484-848)

474
F

TRANSLATION

5 TERRITORIAL COMMAND - UDINE -

No. 2804/TaV/V.

12 Apr. 47

SUBJECT:- Work hours.-

5 B. L. U. - UDINE -

.....
We inform that w.e. f. 14 Apr. 47 the work hours of this Command will be as follows:-

| | |
|-----------|-------------------------------|
| Morning | from 0800 to 1200 hrs |
| Afternoon | " <u>1500</u> " <u>1800</u> " |
| Saturday | " 0800 " 1300 " |
| Holidays | " 0900 " 1200 " |

14 APR 1947

By Order
Chief of Staff
Sgd: (A. Icardi, Col.)

CWG,

| SIGNATURE | |
|-------------|-----------|
| GSO I | <i>Am</i> |
| GSO II | <i>Am</i> |
| DAA & QMG | <i>am</i> |
| S. C. EDMS | |
| S. C. S & I | <i>Am</i> |
| S. C. ORD. | <i>Am</i> |
| CLERKS | |

477h

COMANDI MILITARE TERRITORIALE DI UDINE (V°)
- Ufficio Territoriale AA.VV. -

Udine, li 12 APR 1947

n. 9 Tav/V di prot.
OGGETTO: Orario.-

AL 5° B. L. U. SEDE

.....

Si comunica che dal 14 corrente mese sarà osservato da questo Comando e dagli enti dipendenti il seguente orario:

- giorni feriali:

| | |
|-------------------|------------|
| mattino | ore 8 - 12 |
| pomeriggio | " 15 - 18 |
| sabato | " 8 - 13 |
| - giorni festivi: | " 9 - 12 |

d'ordine
 COCOMANDO MILITARE TERRITORIALE DI STATO MAGGIORE
 Udine (Pol. A. Icardi)
Icardi

AR/59

173
T

TRANSLATION

5 TERRITORIAL COMMAND - UDINE -
- Liaison Office - Army - Land -

No. 64/C.E.P

31 Mar. 47

SUBJECT:- Photographs.-

5 B. L. U. - UDINE -

Ministry of War - Liaison Office Army - Land, has asked this Office for some copies of photos of the arrival of Italian garrisons in 'A' zone of Venezia Giulia in order to have them published on the "Notiziario dell'Esercito" if they are not to be kept secret.-

This Command knows that Lt. Col. BOCCHINO of the 88 Amr. Inf. Div. located in Gorizia has done said pictures and we therefore request that this B.L.U. please take interest at the 88 Amer. Comd. so that some copies of said pictures are sent to this Command, if possible.-

Our sincerest thanks.-

- 3 APR 1947

I will do this
Dnd 9/4
AMM

By Order
Chief of Staff
Sgd: (A. Icardi, Col.)

WGC/t

| SEEN BY | |
|---------------|------------|
| GSO I | <i>AMM</i> |
| GSO II | |
| DAA & OAG | <i>AMM</i> |
| S. C. REHE | |
| S. C. S. & T. | |
| S. C. ORD. | |
| CIEP'S | |

For
ACTIVITY free?
DAO
Suggest this matter be taken up with Col Bochino who can see the man in Udine who has the negatives etc

473

COMANDO MILITARE TERRITORIALE DI UDINE
Ufficio Colloquio Esercito - Paese

n. 64/C.E.F. di prot. Udine, li 31 MAR 1947

- 3 APR 1947

AL COMANDO 5° B.L.U. S E D E

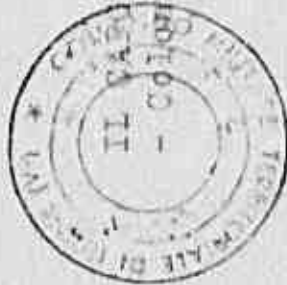
OGGETTO : Fotografie.

Il Ministero della Difesa-Esercito - Ufficio Colloquio Esercito-Paese - ha richiesto a questo Comando qualche copia delle fotografie riguardanti l'arrivo dei presidi italiani nella zona "A" della Venezia Giulia, allo scopo di pubblicarle sul "Notiziario dell'Esercito" se non vincolate da ragioni di segretezza.

Questo Comando è a conoscenza che il ten.col. BOCCHINO, dell'89° Divisione di Fanteria Americana di Gorizia, ha eseguito tali fotografie per cui si prega coteste S. B.L.U. di volersi interessare presso quel Comando perchè - qualora nulla osti - faccia pervenire e questo alcune copie delle fotografie di cui trattasi.

Si ringrazia.

IL CAPO DI STATO MAGGIORE
- Colonnello A. Icardi -
d'ordine
Icardi



TRANSLATION

473
T

5 TERRITORIAL COMMAND - UDINE
Territorial Office AA & VW.

File No. : - 1039/Tav/V

8 Feb. 47

SUBJECT : - Change of German value in Italian value.

TO : - 5 B. L. U. - U D I N E

Maresciallo Capo SAIRU Emanuele, serving at this Command, coming back from a German concentration camp, has taken with him the sum of 140 German marks, which the W.O. says to be a compensation of his work at KRIS-APPKIMBRUCH (Austria) concentration Camp.

The amount is forwarded to this B.L.U. in order to get, please, said amount changed in Italian lire.

10 FEB 1947

By Order -
I. GRAVINA -Lt.Col.
Chief of TAV Division.

| SEEN BY | |
|--------------|--------------------|
| GSO I | <i>[Signature]</i> |
| GSO II | <i>[Signature]</i> |
| DAA & CMG | <i>[Signature]</i> |
| S. C. REAM | <i>[Signature]</i> |
| S. C. S & I. | |
| S. C. ORD. | |
| CLERKS | |

ACTION: money and letter (original) passed to Capt. Savona for action with F.C.O. district. *[Signature]*
AS 11/2

